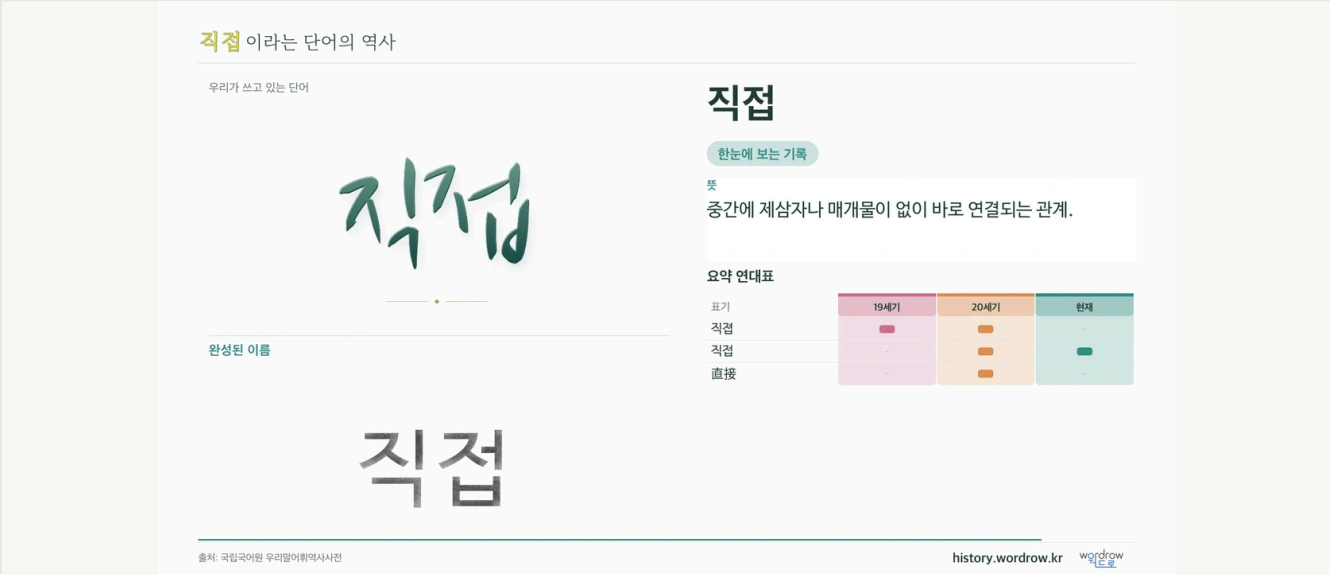
우리말 어휘의 시간을 읽다

직접

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

중간에 제삼자나 매개물이 없이 바로 연결되는 관계.

문헌의 첫 기록
19세기

수록 용례
8개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 36자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '직접'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다. 아래 문헌의 뜻 구분은 원자료를 따르며, 오늘날의 뜻과 다를 수 있습니다.

> 중간에 제삼자나 매개물이 없이 바로 연결되는 관계.

직접의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

직접의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
직졉 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	●→
직접 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	●→
直接 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 3종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 직졉
  19세기20세기
- 직접
  20세기현재
- 直接
  20세기

원자료의 전체 표기 목록 3종
直接, 직졉, 직접

직접의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘직접’은 19세기부터 한글로 표기된 ‘직졉’으로 나타나고 20세기부터 한자로 표기된 ‘直接’도 나타난다.

다른 언어와 한자음

‘직졉’은 일본어로부터 들어온 말이다.

소리와 발음의 특징

‘직졉’은 근대 국어 시기에 ‘ㅅ, ㅈ, ㅊ’ 아래에서 이중 모음 ‘ㅑ, ㅕ, ㅛ, ㅠ’가 ‘ㅏ, ㅓ, ㅗ, ㅜ’로 단모음화하는 현상에 따라 20세기부터 ‘직접’으로 나타나 현재까지 이어진다.

문헌 속의 직접

전체 용례 8개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

(명사) 중간에 제삼자나 매개물이 없이 바로 연결되는 관계. 문헌의 뜻 · 전체 4개

19세기 직졉 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
직졉

출처 1899 제국신문 5월 30일 1면

용례 01

문헌 용례

서로 이ᄋᆡ기ᄒᆞᆯ 때ᄂᆞᆫ 반ᄃᆞ시 서로 얼골을 ᄃᆡᄒᆞ며 ᄯᅩ 이ᄋᆡ기ᄒᆞᄂᆞᆫ 소ᄅᆡ를 직졉으로 듯ᄂᆞ니.

현대어 풀이

서로 이야기할 때는 반드시 서로 얼굴을 대하며 또 이야기하는 소리를 직접으로 들으니.

20세기 직졉, 直接, 직접 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

직졉, 直接, 직접

출처 1908 현미경

용례 02

문헌 용례

그 부친의 원슈는 직졉 간졉으로 쌍그리 갑핫스니 쥭어도 여한이 업슬 터이나.

현대어 풀이

그 아버지의 원수는 직접 간접으로 깡그리 갚았으니 죽어도 여한이 없을 터이나.

출처 1923 동아일보 10월 6일 1면

용례 03

문헌 용례

震災의 不可抗力에 對한 直接의 被害뿐만 아니라 卽 間接의 被害 다시 말하면 人火 中에 所謂 不慮의 誤解로 因하야.

현대어 풀이

진재(지진으로 인한 재해)의 불가항력에 대한 직접의 피해뿐만 아니라 즉 간접의 피해, 다시 말하면 인화 중에 소위 예상하지 못한 오해로 인하여.

출처 1934 조선일보 7월 22일 5면

용례 04

문헌 용례

성적이 불량하다는 것이 그 어린 마음을 괴롭게 하는 직접 원인이 되겠지만 이때의 부형들의 말 한 마듸가 아이들에게 미치는 영향이란 예상 이상으로 큰 것입니다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

(부사) 중간에 아무것도 개재시키지 아니하고 바로. 문헌의 뜻 · 전체 4개

19세기 직졉 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

직졉

출처 1899 제국신문 2월 4일 3면

용례 05

문헌 용례

한셩 판윤의 죠회를 직졉 ᄒᆞ야 시힝ᄒᆞᆯ 리유ᄂᆞᆫ 업다고 쟉환ᄒᆞ엿다더라.

현대어 풀이

한성 판윤이 조회를 직접 하여 시행할 이유는 없다고 작환하였다고 하더라.

20세기 직졉, 직접, 直接 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

직졉, 직접, 直接

출처 1913 우중행인 202

용례 06

문헌 용례

직졉 ᄃᆡ답ᄒᆞᆯ 슈가 업셔 로파가 젼ᄒᆞᆫ 후에야.

현대어 풀이

직접 대답할 수가 없어 노파가 전한 후에야.

출처 1926 조선일보 2월 5일 2면

용례 07

문헌 용례

직접 갈 수가 업는 터이니 수고스러운 대로 이 편지를 오날 밤으로 뎐영석에게로 전하야 달라고 간곡히 부탁함으로.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1931 조선일보 2월 9일 1면

용례 08

문헌 용례

農民에게 直接 써러지는 利益의 增加率이 이에 큰게 미츠지 못한다면 이는 그 누구를 標準 한 副業 奬勵일가.

현대어 풀이

농민에게 직접 떨어지는 이익의 증가율이 여기에 크게 미치지 못한다면 이것은 누구를 표준으로 한 부업 장려일까?

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

직접의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

- 강신항 1995 일본 한자어 《새국어생활》5-2
- 이한섭 2024 《용례 기반 일본어 유래 우리말 사전》 한국문화사

자료 출처

이 자료는 '단어의 역사'의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 직접의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

直 뜻·음 곧을 직

총 8획 · 부수 目



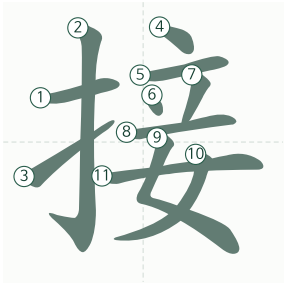


hanja.wordrow.kr/한자/直/

接 뜻·음 이을 접

총 11획 · 부수 手



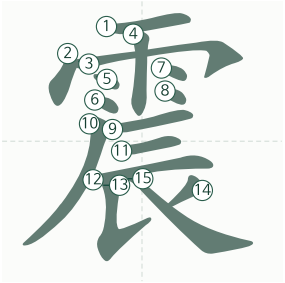


hanja.wordrow.kr/한자/接/

震 뜻·음 우레 진

총 15획 · 부수 雨



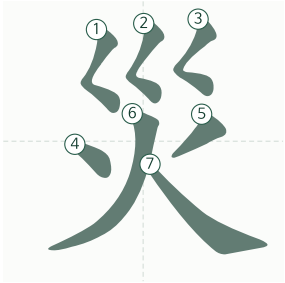


hanja.wordrow.kr/한자/震/

災 뜻·음 재앙 재

총 7획 · 부수 火





hanja.wordrow.kr/한자/災/

不 뜻·음 아닐 불

총 4획 · 부수 一





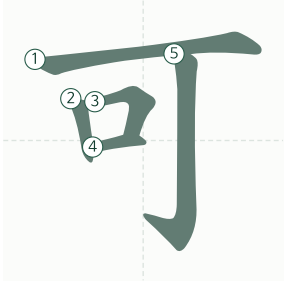
획순 자료 미제공

hanja.wordrow.kr/한자/不/

可 뜻·음 옳을 가

총 5획 · 부수 口





hanja.wordrow.kr/한자/可/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

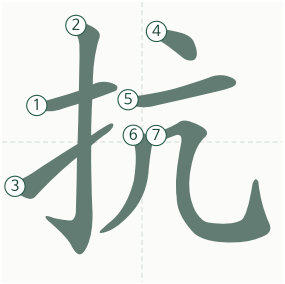
2 / 6 · 36자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

抗 뜻·음 겨룰 항

총 7획 · 부수 手



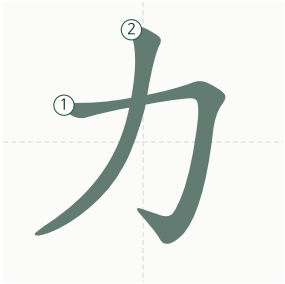


hanja.wordrow.kr/한자/抗/

力 뜻·음 힘 력

총 2획 · 부수 力



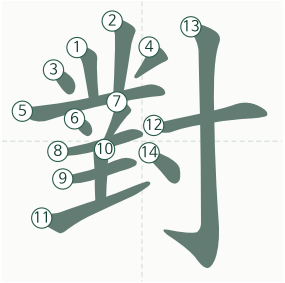


hanja.wordrow.kr/한자/力/

對 뜻·음 대할 대

총 14획 · 부수 寸





hanja.wordrow.kr/한자/對/

被 뜻·음 입을 피

총 10획 · 부수 衣



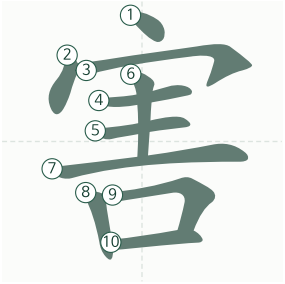


hanja.wordrow.kr/한자/被/

害 뜻·음 해할 해

총 10획 · 부수 宀



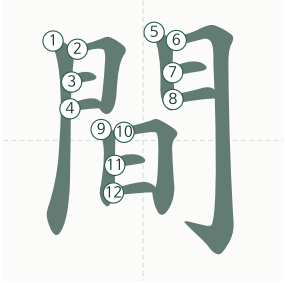


hanja.wordrow.kr/한자/害/

間 뜻·음 사이 간

총 12획 · 부수 門





hanja.wordrow.kr/한자/間/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 6 · 36자

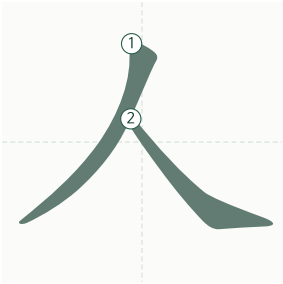
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

人

뜻·음 사람 인

총 2획 · 부수 人





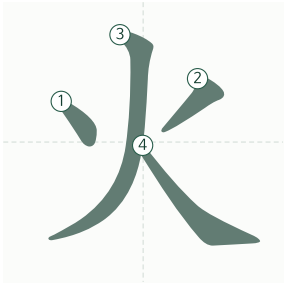
hanja.wordrow.kr/한자/人/

火

뜻·음 불 화

총 4획 · 부수 火





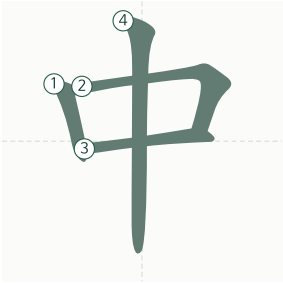
hanja.wordrow.kr/한자/火/

中

뜻·음 가운데 중

총 4획 · 부수 丨





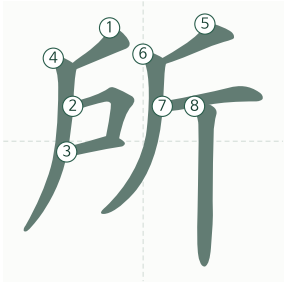
hanja.wordrow.kr/한자/中/

所

뜻·음 바 소

총 8획 · 부수 戶





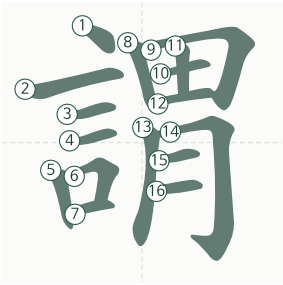
hanja.wordrow.kr/한자/所/

謂

뜻·음 이를 위

총 16획 · 부수 言





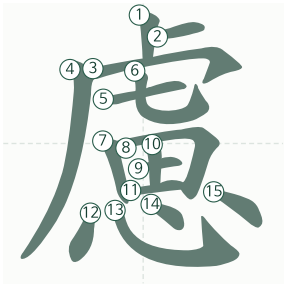
hanja.wordrow.kr/한자/謂/

慮

뜻·음 생각할 려

총 15획 · 부수 心





hanja.wordrow.kr/한자/慮/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 6 · 36자

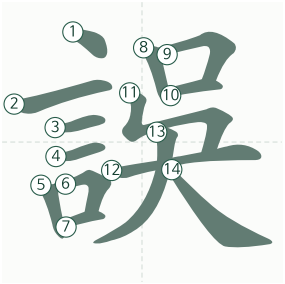
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

誤

뜻·음 그르칠 오

총 14획 · 부수 言





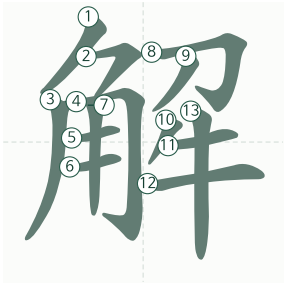
hanja.wordrow.kr/한자/誤/

解

뜻·음 풀 해

총 13획 · 부수 角





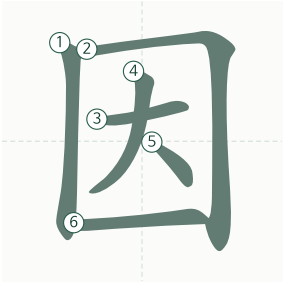
hanja.wordrow.kr/한자/解/

因

뜻·음 인할 인

총 6획 · 부수 口





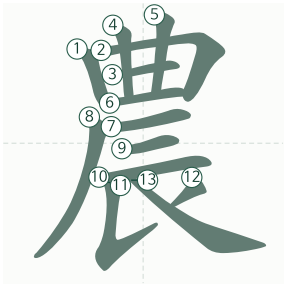
hanja.wordrow.kr/한자/因/

農

뜻·음 농사 농

총 13획 · 부수 辰





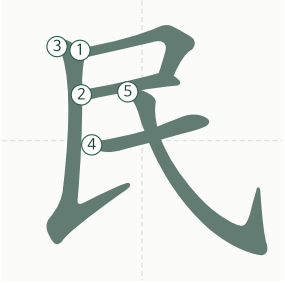
hanja.wordrow.kr/한자/農/

民

뜻·음 백성 민

총 5획 · 부수 氏





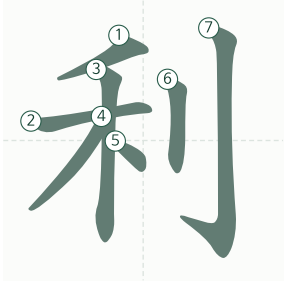
hanja.wordrow.kr/한자/民/

利

뜻·음 이할 리

총 7획 · 부수 刀





hanja.wordrow.kr/한자/利/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

5 / 6 · 36자

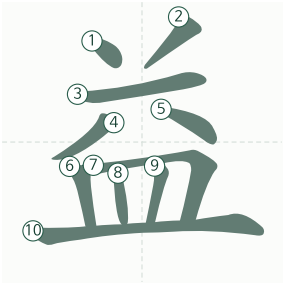
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

益

뜻·음 더할 익

총 10획 · 부수 皿





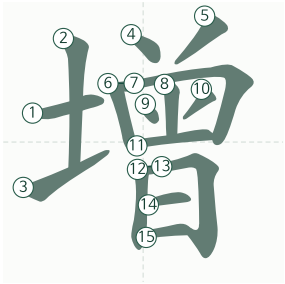
hanja.wordrow.kr/한자/益/

增

뜻·음 더할 증

총 15획 · 부수 土





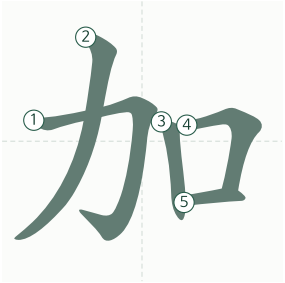
hanja.wordrow.kr/한자/增/

加

뜻·음 더할 가

총 5획 · 부수 力





hanja.wordrow.kr/한자/加/

率

뜻·음 비율 률 / 거느릴 솔

총 11획 · 부수 玄



率

획순 자료 미제공

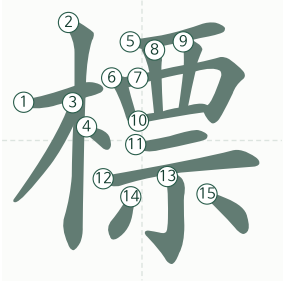
hanja.wordrow.kr/한자/率/

標

뜻·음 표할 표

총 15획 · 부수 木





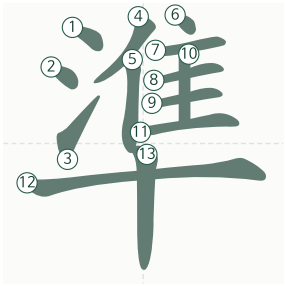
hanja.wordrow.kr/한자/標/

準

뜻·음 준할 준

총 13획 · 부수 水





hanja.wordrow.kr/한자/準/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

6 / 6 · 36자

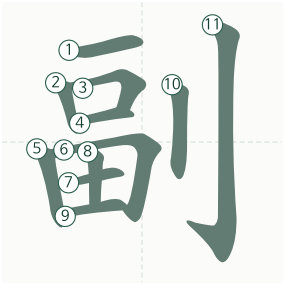
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

副

뜻·음 버금 부

총 11획 · 부수 刀





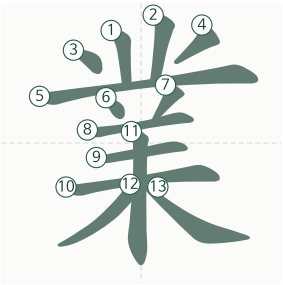
hanja.wordrow.kr/한자/副/

業

뜻·음 업 업

총 13획 · 부수 木





hanja.wordrow.kr/한자/業/

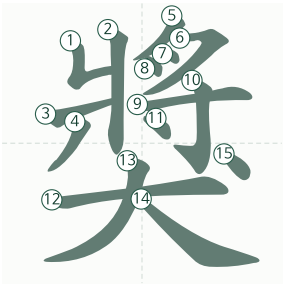
奬

뜻·음 장려할 장

총 15획 · 부수 犬

본문 奬





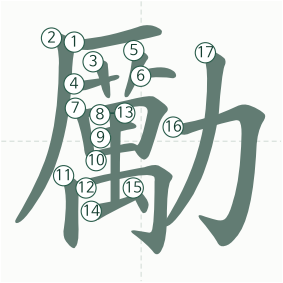
hanja.wordrow.kr/한자/奬/

勵

뜻·음 힘쓸 려

총 17획 · 부수 力





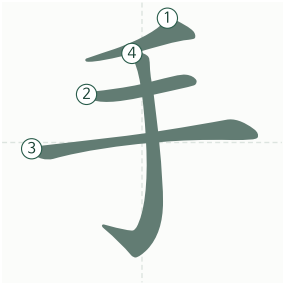
hanja.wordrow.kr/한자/勵/

手

뜻·음 손 수

총 4획 · 부수 手



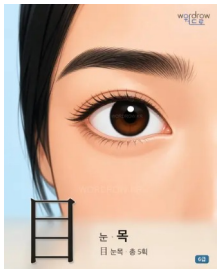


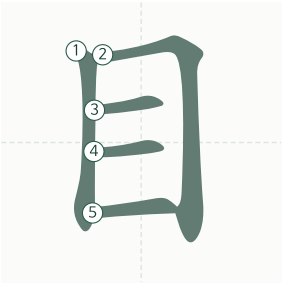
hanja.wordrow.kr/한자/手/

目

뜻·음 눈 목

총 5획 · 부수 目





hanja.wordrow.kr/한자/目/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 即.